

MODELLI « JUNIOR » 901 - 902

NORME DI INSTALLAZIONE INSTRUCTIONS DE MONTAGE INSTRUCTIONS FOR INSTALLATION

INSTALLAZIONE ♦ MONTAGE ♦ INSTALLATION

ATTENZIONE: scollegare il polo a massa della batteria ed accertarsi che il ricevitore sia predisposto con il negativo a massa.
ATTENTION: déconnecter la connexion masse de la batterie et vérifier si le récepteur est bien avec négatif à la masse.
ATTENTION: remove the ground connection from the battery and check that the receiver is pre-set for negative ground connection.

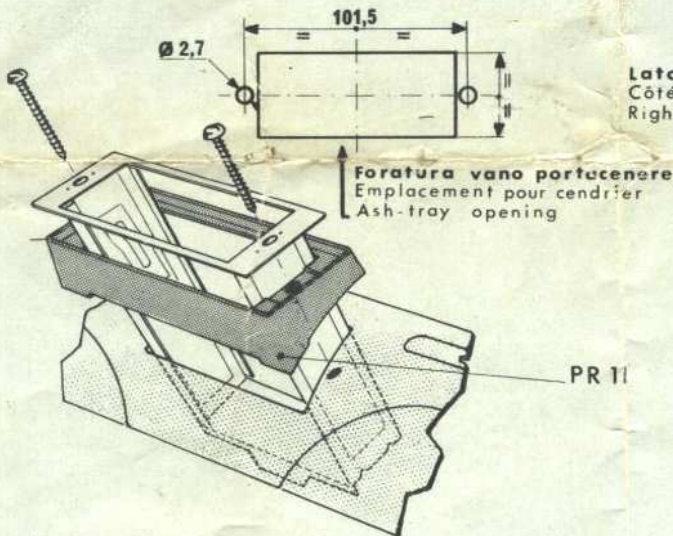
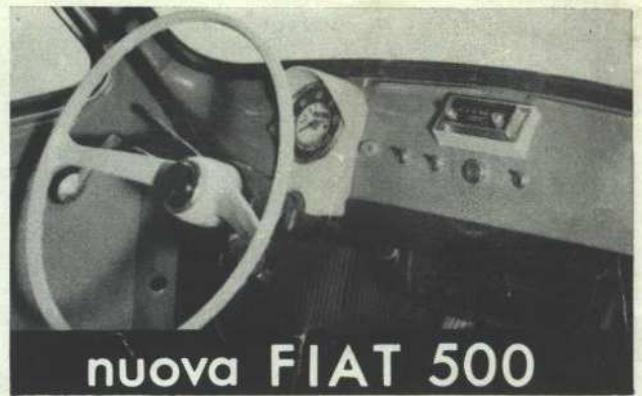


fig. 1

Sfilare il portacenere e fissare con le due viti autofilettanti fornite a corredo del ricevitore.

Oter le cendrier et fixer au moyen des deux vis parker fournies avec le récepteur.

Withdraw the ash-tray and fix by the self-tapping screws* supplied with the receiver.



nuova FIAT 500

Lato destro della plancia
Côté droit du tableau
Right side of dashboard

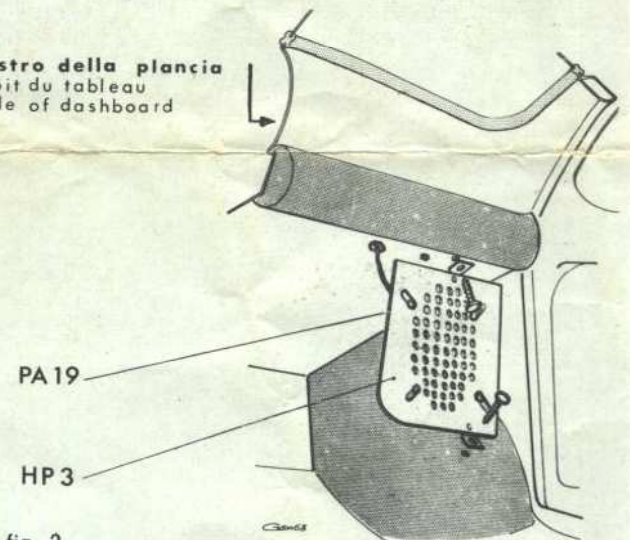


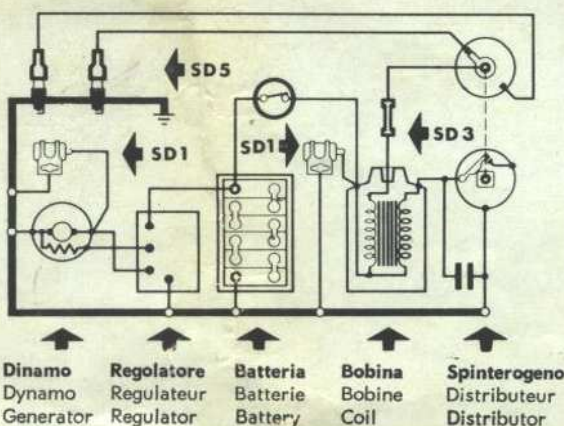
fig. 2

Pannello altoparlante fissato con due viti autofilettanti 3,5×15,8.
Panneau avec haut-parleur fixé avec deux vis parker 3,5×15,8.
Loudspeaker panel unit fixed by two self-tapping screws 3,5×15,8

ACCESSORI DI MONTAGGIO ♦ ACCESSOIRES DE MONTAGE ♦ MOUNTING ACCESORIES

SIGLA	No.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION
PR 11	1	Plancia di raccordo	Planche de raccordement	Connecting dash-board
HP 3	1	Altoparlante Ø 125	Haut-parleur Ø 125	Loudspeaker Ø 125
PA 19	1	Pannello con piastri	Panneau plaques	Plaque panel unit
SD 3	1	Soppressore	Suppresseur	Suppressor
SD 5	2	Soppressore	Suppresseur	Suppressor
SD 1	2	Condensatore	Condensateur	Condenser
	2	Vite autofilettante 3,5×15,8	Vis Parker 3,5×15,8	Self-tapping screw 3,5×15,8
	1	Morsetto Mamut	Prise « Mamouth »	Mamut terminal
	1	Passacavo Ø 5	Passafil Ø 5	Grommet Ø 5

DISPOSITIVI ANTIDISTURBO ♦ ANTIPARASITES ♦ NOISE SUPPRESSION COMPONENTS



Dinamo Regolatore Batteria Bobina Spinterogeno
Dynamo Regulateur Batterie Bobine Distributeur
Generator Regulator Battery Coil Distributor

ALIMENTAZIONE AUTORADIO ♦ ALIMENTATION AUTORADIO ♦ CAR RADIO POWER SUPPLY

Va presa con un morsetto mamut sulla scatola portafusibili (cavo bianco).

Elle est prise de la boîte porte-fusibles (blanc câble) avec une prise « Mamouth ».

It is taken from the fuse carrier (white cable) by a mamut terminal.

TARATURA DEL CIRCUITO DI ANTENNA ♦ ALLIGNEMENT DU CIRCUIT ANTENNE ♦ CALIBRATION ANTENNA CIRCUIT

— Estrarre l'antenna; sintonizzare una stazione debole (1550 KHz) e regolare il trimmer per la massima uscita.

— Extraire l'antenne; syntoniser le poste sur une station faible vers 1550 KHz et régler le trimmer pour une sortie maximum.

— Pull-out the antenna; tune at a weak station (1550 KHz) and adjust the trimmer for maximum output.

A 10/1